

Polŋ nyegãaŋ sebe maŋ há Filiputaamba-i Nelmuoyamma

Pol yaa waanŋ Diilonŋ-nelma-i baa Filiputaamba-i ba nu-ma aa hũu-ma (Pɔpuɔr. 16.11-40). Ku huonŋu-na, baa bel-o dii-yo kaso Yesu maama-na. Filiputaanŋ baa hiel moloŋo ba hɔlma-na baa conŋoruonŋu u kã ka há Pol dii kaso-i-na. Ba bĩ naacolŋo-i Epafuroditi. Kufanŋu maama yaa nuɔ-i Pol nyegẽŋ sebe daayo-i duɔ jaal-ba.

U duɔŋ a dii sireiŋa bei wuɔ ba nyaar *Neldɔdɔlma-na aa ba muonu-mei terni-na hiere. Wuɔ ba ta ba hiire ba fere ŋaa Yesuŋ taa u hiire u fere dumaa (sap. 1-2). U gbuɔya-bei wuɔ ba bel ba fere coikartaamba-na, wuɔ da ŋ haa ŋ nanŋa-i Yesu-i-na, ku yaa gbãa ce-ni nelviinŋ nuɔ Diilonŋo yufelle-na, Yuifu ba Diilonŋ-hũmelle wuɔsaanŋu sĩ (sap. 3). U bi piiye baa-ba wuɔ ba yanŋ aa ba nunu ba-naa ba ce Itienŋo maacemma-i (sap. 4).

U sebe huonŋa-na hiere, u diyaa sireiŋa Diilonŋ-dũŋ-baamba-na wuɔ banŋ yeŋ Itienŋo horre-na, ba ta ba nyɛ. Wuɔ Yesuŋ háa-ye kumaŋ, ku maaraa bĩmbĩnni-i hiere, a ce dumaanŋo-na umaŋ duɔ haa u nanŋa-i yuɔ wɛima-na hiere, kutienŋo huonŋa gbãa fẽ.

Jaaluŋgu

¹ Muɔ Pol, muɔ baa Timote, miɛmei nyegãaŋ sebe daayo-i. Yesu-Kirsa cãarãaŋ miɛ. I nyegãaŋ-yo die há namaa namaŋ hũyãa Yesu-Kirsa maama-i

a ce Diilonɔ-dũŋ-baanɔ namaa Filipu-i-na, baa na yaataamba-i, baa bamanɔ káayãŋ-bei ba maacemma-na Diilonɔ-dũŋgu-na.

² I To-i Diilonɔ-o-i, baa Itienɔ-o-i Yesu-Kirsa-i, ba káyã-nei bɔi aa fẽ na hɔmmu-i.

Polɔ cārãŋ kumanɔ u hã Filiputaamba-i

³ Da mi jɔguɔŋ na maama huɔŋgu huɔŋgu, mi jaal Diilonɔ-o-i ma yerrenɔ.

⁴ Da mi ta mi cārã Diilonɔ-o-i mi hã-na huɔŋgu huɔŋgu, mi huɔŋga fẽ da yogogo.

⁵ Nanɔ diyaa na nanɔga-i baa-mi *Neldɔdɔlma wamma-na, a donɔ dii yidielãŋgu manɔ nanɔ nuɔ Diilonɔ-nelma-i, ji hi baa nyunɔgo, ku'i fiɛŋ mi huɔŋga-i.

⁶ Mi suyaa kerre miɛ Diilonɔ unɔ duɔŋ maacenfamma manɔ na hɔmmu-na, u sie yanɔ-ma boluɔŋgu. U ka ce-ma ka bāl-ma Yesu-Kirsa jommanɔ-yiiŋgu-na.

⁷ Na maama dii kpelle mi huɔŋga-na cor, a ce da mi ta mi jɔguɔŋ na kũŋgu-i jɔguɔŋ daama temma-i, mi ninsonɔ. Diilonɔ unɔ ciɛ baa-mi aa hã-mi maacemma manɔ, na káyã-miɛ mi ce-ma. Na káyã-miɛ kaso-i-na bande-i-na. Miŋ ŋa naa bi waa mi fɛɛŋ nuɔ huɔŋgu-na ta mi wanɔ Neldɔdɔlma-i mi pigãanɔ nuɔmba-i, ba da ba hũu-ma wuɔ ninsonɔ, na káyã-miɛ.

⁸ Yesu-Kirsanɔ dɔl-enɔ dumaa, muɔmi bi dɔl-na dumɛi, Diilonɔ yaa mi siɛra.

⁹ Miŋ cārãŋ mamanɔ Diilonɔ wulaa mi hã-na, ma yaa daama: Mi taara nanɔ dɔl na-naa dumaa, u yanɔ kunanɔgu ta ku suur-kuɔ ku naara a ce na ta na suɔ ninsonɔ-i aa ta na nu nelma-i ma numma-i.

10 Ku yaa na ka ta na suɔ kumanɔ faa cemma. Mafanɔ da ma ce, molo siɛ da cāl-na, na ka waa nelviin namaa ta na cie *Kirsaa jomman-yiingu-i.

11 Yesu-Kirsaa ka ce na āncemma-i hiere ma fa. Ku yaa ka ce nuɔmba ta ba gbɛliɛn Diilonɔ-i aa ta ba tuɔlnu-yuɔ.

Pol weima-i hiere ma kaa ka jūn Kirsaa yaa nuɔ-i

12 Tobinɔ namaa, mi taara na suɔ wuɔ mamanɔ daa-mi daama-i, ma birii yanɔ aa ce *Neldɔdɔlmaa kã yaan-na.

13 A ce dumaanɔ-na, sorosibaa-ba manɔ niɛyanɔ *jāmatigi-i a naara nuɔmba-i hiere ba suyaa wuɔ ba diyaa-mi kaso-i-na *Kirsaa maama yaa nuɔ-i.

14 Banɔ bilaa-mi, ku kãayã Diilonɔ-dūn-baamba boi ba da holle Itienɔ hūmelle-na. Ba wuɔra ba wanɔ Neldɔdɔlmaa-i halle ba sa kãalã neliɛnɔ baa ma wamma-i.

15 Mi suyaa miɛ ba hɔlmaa-na, banamba wanɔ Kirsaa maama-i baa nenemungu, banamba ta ba wanɔ-ma baa yelmaa; nɔga banamba bi dii ta ba wanɔ-ma baa hɔfafanɔga.

16 Kufanɔgu taamba-i mi maama dɔlnu-bei. Ba suyaa wuɔ Diilonɔ cie mi jo Neldɔdɔlmaa maama yaa nuɔ-i da mi ji kaala-mei baa nuɔmba-i.

17 Aa yanɔ bamanɔ waanɔ-manɔ baa yelmaa-i, ba huɔya-maama saa fa, ba taara kuanɔngu naara mi mulɛma-i kaso-i-na.

18 Nɔga ba waanɔ-ma baa yelmaa o, ba waanɔ-ma baa hɔfafanɔga o, weima sɪ. Kumanɔ gbãanɔ, Kirsaa maama yaa waanɔ. Mi huɔnɔga fiɛ baa ku yaa-i aa mi siɛ yanɔ ka guɔla.

19 Mi suyaa miε mafamma-i daama-i hiere, na Diilocārälle-i a naara Yesu-Kirsa *Yalle ka ce ma dɔl-mi.

20 Mi tɛnaana baa mafamma cemmanɔ-maama-i mi huɔŋga-na aa mi yaɔŋga siε ture gbula. Mi suyaa miε mi cicɛlma o, mi kuliŋgu o, mi ka ta mi ce Kirsa yerre ta di du.

21 Mei wulaa, da mi waa cicɛlma-i, mi weiima-i hiere ma kãa ka jũŋ Kirsa yaa nuɔ-i. Da mi bi tiraa ku, mi saa cii.

22 Nga da kuɔ da mi tɛ cicɛlma-i mi ka gbãa fa weiima, terienɔŋu faŋgu-na da ba yuu-mi, mi sa suɔ miŋ ka par mamaŋ.

23 Da ba cira mi par, mi huɔŋga dii sɔmma hãi: Kanaŋga'a mi ku, kanaŋga'a mi tɛ cicɛlma. A ku ka waa baa Kirsa-i, mi taara ku yaa-i. Ku yaa faa yaŋ.

24 Nga namaa maama-na, da mi tɛ cicɛlma, ku ka buɔ-nei.

25 Miŋ suyaa mafamma-i, mi suyaa miε mi ka tiraa da huɔŋgu baa-na, a kãyã-nei Diilonɔ-hũmelle-na aa bi fẽ na hɔmmu-i diε.

26 Terienɔŋu faŋgu-na, da mi ji gbãa hel kaso-i-na bir kã na wulaa, ku ka fẽ na hɔmmu-i Kirsa horre-na aa naara kunaŋgu u jaaluŋgu-na.

Vaaj na fεε baa Diilonɔ-maama-i

27 Kumaŋ gbãaŋ, na ta na wuɔ na saanu baa *Kirsa *Neldɔdɔlma-i. A ce dumaŋo-na, mi juɔ gbãa kã wa, mi saa ji gbãa kã wa, da mi jaal yuu, mi nu ba'a na bilaa Diilonɔ-maama-i nammu hãi, aa bel na-naa fafamma aa ce kuuduɔŋgu aa vaa na fεε baa maacemma-i nuɔmba bɔi da ba nu Neldɔdɔlma-i.

28 Baa na ta na kãalã na bigãarãamba-i, ku yaa ba ka suɔ wuɔ ba kã dãamu-na aa namaa na ta na kã Diilonɔ-nellenɔ. Diilonɔ'i ciɛ mafamma-i hiere.

29 Kumaɲ ciɛ mi ta mi waɲ mafamma-i, Diilonɔ saa ce baa-ye wuɔ i hũu Kirsa maama yonɔ, u bi ciɛ baa-ye wuɔ i mulɛɲ u maama-na.

30 Naɲ ɲa naa da-mi malunɔgu maɲ nuɔ-i, mii dii-kuɔ yogo, na saa bi yaɲ-ma suɔma; namaa na suurii ku yaa nuɔ-i dumandɛ-i-na.

2

Biyaan Yesu-Kirsa gboluonɔgu-i

1 Naɲ dii sirɛɲa na-naa nuɔ *Kirsa horre-na, aa u nelnyulmu ta mu fɛ na hɔmmu-i, naɲ yeɲ kuuduonɔgu baa *Diilonɔ-Yalle-i, naɲ dɔl baa na-naa aa ta na ce hujarre na-naa nuɔ,

2 da na ta na taara mi huonɔga fɛ gbarnu, taa na nunu na-naa. Terienɔgu fanɔgu-na, na saaya na ta na dɔl na-naa aa ce na hɔmmu-i kuuduonɔgu baa na anjɔguɔma-i hiere.

3 Da na'a na ce kumaɲ, baa na ce-ku baa yeɲma, baa na bi ce-ku baa bombolma. Yaan aa na ta na hiire na fɛɛ. Taa na jina na fɛɛ banamba huonɔ-nu.

4 Baa na ta na jɔguonɔ namaa maama yonɔ; taa na bi jɔguonɔ banamba maama.

5 Biyaan Yesu-Kirsa gboluonɔgu-i:

6 Uu dii kuuduonɔgu baa Diilonɔ-i dii ku domma-na, ɲga u saa ne kufanɔgu-i.

7 U yaan aa ce u fɛɛ ɲaa kɔriɛɲo.

U ciɛ u fɛɛ kuuduonɔgu baa nelbiliemba-i.

U ciɛ u fɛɛ nelbilonɔ nelbiliemba hɔlma-na.

- 8 U siyaa hiire u fεε a nu Diilonjo nunḡu-i aa hūu-
ma ku kulbabalaanḡu-i *daanḡu-na.
- 9 Ku'i cie Diilonjo haa-yo dɔɔ
aa hã-yo yuntesinni maḡ maaraa yuntesinni-i hi-
ere.
- 10 U taara bamaḡ dii dɔɔ-i-na baa hīema-na baa
bamaḡ suurii hīema-na, ba ta ba dūuna ba
jaal-o.
- 11 U taara nuɔmba-i hiere ba suɔ-ma aa waḡ-ma
wuɔ:
«Yesu-Kirsa yaa Itienjo-i!» a ce i To-i Diilonjo yerre ce
bɔi.

Diilon-dūḡ-baambaḡ saaya ba waa dumaa

12 Terienḡu fanḡu-na, mi jēnaaḡ namaa, miḡ
ḡa naa waa baa-na, na taa na nu mi nunḡu-i.
Nyunḡo-i-na, miḡ fiε'a mii si dii, diyaanḡ kunanḡu
na naara-kuɔ. Vaanḡ na fεε baa na koḡkoro kūḡḡu-i
aa na ta na kãalã Diilonjo-i.

13 Na saa da, Diilonḡ uḡ taaranḡ kumaḡ, u yaa
diyaanḡ ku cemmanḡ-maama-i na hɔmmu-na aa hã-
na ku fōḡḡu-i na ta na ce-ku.

14 Da na ta na ce mamaḡ, molo baa waana, molo
baa bi ce āndapirre;

15 ku yaa na ka waa nelfafaanḡ namaa, na
hɔmmu ka waa welewele. Na ka waa Diilonḡ-bisãḡ
namaa. Cãlmuɔ siε waa nei huhurmantaamba
hɔlma-na baa nelbabalaamba hɔlma-na miwaanḡ
daayo-na. Na ka waa ḡaa fitinuɔ ba hɔlma-na

16 ta na waḡ cicēlmanḡ-nelma-i baa-ba. Ku yaa
*Kirsa jommaḡ-yiinḡu-i mi huḡḡa ka fē baa-na da
yogogo. Dumaanjo-na, mi maacemma ka waa baa
yunḡu, mi mulīema siε ce gbāḡgbāḡ.

17 Nan̄ hūyāa Yesu maama-i aa ce mamaŋ hiere hā Diilon̄o-i, kuu dii ŋaa na hielaa na fεε sɔrguɔ; a ce dumaan̄o-na, da ba fiε ko-mi, ku ka perien̄ yuliiye na sɔrguɔ-i. Mafaŋ da ma ce, mi huɔŋga ka fε; aa mi huɔŋ da ka fε, namaa muumu ka bi fε mei kaan̄ga temma-i.

18 Namaa fεε-i, na hɔmmu saaya mu fε aa mei kaan̄ga bi fε namaa muumu temma-i.

Pol taara u puɔr Timote-i baa Epafuroditi-i

19 Itien̄o-i Yesu-Kirsa duɔ siε, ku siε vaaya, mi ka puɔr Timote ka ne-na aa jo ji tūnu-miε mi huɔŋga fε.

20 Fuɔ yaa dii tuɔ hel u jɔguɔŋ na maama-i kelkel mei temma-i. U yaa u da-u-diei yon̄.

21 Banamba-i hiere ba yaan̄ Yesu-Kirsa maama-i aa ta ba yii baa ba fεεŋ-maama.

22 Namaa fεε-i na daa Timoten̄ ciε maacemma-i cemma maŋ: U vaa u fεε ce Diilon̄-maacemma-i baa-mi ŋaa bisālāan̄ uŋ vaa u fεε ce maacemma-i baa u bincɔiŋo dumaa.

23 Mi yuŋ-maan̄ da ma gbāŋ kaala, mi ka puɔr u yaa na wulaa.

24 Aa mi suyaa miε Itien̄o siε yan̄ ku da huɔŋgu u ka ce mei fεε-i mi da mi fεε kā na wulaa.

25 Mi niε da ku saaya mi ce mi natobiŋo-i Epafuroditi bir kā na wulaa. U yaa mi naben̄tien̄o maacen̄ daama-na, u yaa kāayāŋ-miε malun̄ daaku-na. Na puɔraa u yaa baa na kakāyāŋgu-i u ji hā-mi.

26 Na kūɔma gbuu bel-o. U nuɔ wuɔ na nuɔ u jarma kūŋgu-i, a ce dumaan̄o-na u huɔŋga saa tīεna terduɔŋ-nu.

27 Coima saa fa, u jaan̄. U jaan̄ fuɔ tuɔ yii duɔ ku; nga Diilon̄o ciɛ hujarre-yuɔ aa sire-yuɔ. Aa fuɔ da-u-diei nuɔ sɪ yon̄, u bi ciɛ hujarre muɔŋo-na ni ma'i sɪ kunan̄gu naa naara mi sũlma-i.

28 Mi ka gbãŋ hã-yo hũmelle-i donduo u kã na ka da-yo si na hɔmmu ka fɛ. Mafaŋ da ma bi ce, kunan̄gu ka bi parra mei añjɔguɔma-na.

29 Duɔ hi, na bel-o fafamma. Namaa wuon̄o-i Kirsa horre-na. Nuɔmba famba temma saaya na ta na kãŋ-ba.

30 Bige-i ciɛ mi wan̄-ma dumaan̄o-na? U taa u yii duɔ ku *Kirsa maacemma maama-na. Nan̄ saan̄-yo u duɔ ji ce maacemma man̄ hã-mi na fuon̄gu-na, u ciɛ-ma fuɔ tuɔ yii duɔ tɛ-man̄.

3

Yesu maama yaa yun̄gu

1 Tobin̄ namaa, maman̄ tɪyãa ma yaa daama: Nan̄ yen̄ Itien̄o horre-na, taa na gbu na nye. Min̄ waan̄ maman̄ baa-na cor, da mi fiɛ bir jo-mei, mei wulaa weiima sɪ. Aa ku yaa faa baa namaan̄o-i.

2 Bilaan̄ na fɛɛ nelbabalaamba-na. Juoraan̄ daaba temma-i, ba yii baa *jãmmaŋ-kũŋgu yaa yon̄.

3 Da ŋ nu wuɔ ninson̄-*sɪnjãan̄gu-i, ku yaa miɛ kũŋgu-i. Hama-i nuɔ-i? *Diilon̄-Yalle fande fɛɛ yaa kãayãŋ-yiɛ i tɛ cãa Diilon̄o-i, aa i sa ne *Kirsa-i ye. A naara kufan̄gu-i i saa haa i nan̄ga-i nelbilien̄-ãncemman̄.

4 A ne da mei naa gbãa bi haa mi nan̄ga-i nelbilien̄-ãncemma-na a yan̄ nuɔmba-i hiere. Mii naa gbãa haa-ka yan̄-ba niɛ niɛ?

5 Muɔŋo-i *Ebireyiɛŋ muɔ, mi bɪncuɔmba-i Ebirebaa. *Isirahel hāayēlŋ muɔ aa *Bensaamiɛ dūŋ-wuɔŋ muɔ. Miŋ huɔŋ, yinni niehāi cor, niisieɪ yiingū-na ba jā-mi. Mi waa *Farisiɛyiɛŋ muɔ, mi wuɔyaa *Yuifu ba Diilonŋ-hūmelle-i Farisiɛbaa-baŋ wuɔ-den dumaa.

6 Mii naa vaa mi fere baa di kūŋgu-i fuɔ ta mi wuɔra mi ce Diilonŋ-dūŋ-baamba-i sūlma. Mi wuɔyaa-de diŋ saaya di wuɔ dumaa, molo saa naa waa u gbāa cāl-mi di wuɔsaanŋgu-na.

7 Daama-i hiere mii naa da ŋaa ma gbāa kāyā-miɛ, ŋga nyunŋo-i-na, miŋ suyaa Yesu-Kirsa-i, mi daa yunŋu si dii-mei.

8 Coima saa fa, miŋ juɔ gbāa suɔ Itienŋo-i Yesu-Kirsa-i, mi daa ku temma si dii aa da daama-i hiere ānsɔsɔmma. Fuɔ maama'i nuɔ-i miŋ siyaa hiel mi nanŋa-i weima-na hiere. Mi daa daama-i hiere ŋaa hūini. Mi cie mafamma-i da mi gbāa da mi da Kirsa-i

9 a waa baa u yaa-i. Ku saa ce ŋaa miŋ wuɔyaa Yuifu ba Diilonŋ-hūmelle-i ku'i cie-mi nelviin muɔ de! Ku'i sɪ. Miŋ hūyāa Kirsa maama-i, ku'i cie-mi nelviin muɔ. Viisinni fanni-i, da ŋ hūu Kirsa maama-i, Diilonŋo jārā-niɛ baa-ni.

10 Miŋ taaraŋ kumaŋ, mi taara mi suɔ Kirsa-i baa himma maŋ cie u sire hel kuomba hɔlma-na. Mi taara mi mulɛŋ fuɔ temma-i aa ku fuɔ kuliinŋgu temma-i

11 a gbāa da mi bi sire kuomba hɔlma-na.

Miŋ donyaŋ kumaŋ mi donya ku yaa-i

12 Ku saa ce ŋaa miŋ donyaŋ kumaŋ mi hii-ku de! Mi saa hi-ku. Yesu-Kirsaŋ hii muɔŋo-i bel-mi, ku'i cie mi vaa mi fere da mi bi hi miŋ donyaŋ kumaŋ.

13 Tobin namaa, mei huon-na, min donyan kuman mi saa hi-ku yogo, nga mi cie nelma diei: Maman cie cor hiere, mi hielaama mi huonga-na aa vaa mi fere baa maman juon.

14 Terienngu fangu-na, Diilon un cie Yesu-Kirsa biye duo ka pa-ye baa kuman dor-i-na, mi donya ku yaa-i.

15 Mie man naan kaasinni Diilon-humelle-na hiere, nel daama yaa saaya ma waa i hommu-na. Nga da ku na hommu calaanu terienngu nan-nu, Diilonjo ka kaala ku terienngu-i baa-na.

16 Da ku fie ce nie nie, in wuyaa humelle man ji hi baa nyungo, yaan i cor baa-de.

17 Tobin namaa, taa na ce nga muo min cie du-maa. Baman suurii mie nallu-na, taa na ne ba yaa-i aa na ta na ce.

18 Mi waan-ma titirre-mei cor baa-na mie *Kirsan kuu yungu man nuo-i *daangu-na, nuamba boi sa kan-ku, a ce dumaano-na kutaamba cie Yesu bigaaramba. Mi tiraa mi tir ma yaa baa-na aa ta mi kaal.

19 Kufangu taamba yaan Diilonjo-i aa ta ba caa ba kusunni. Kuman saaya ku da-ba senserre, ba gbelen ba fere ku yaa nuo-i. Ba sa joguon man-amma miwaanjo huongu-na. Ba ka da ba ka kosuon ba fere.

20 A ne da miengo-i, Diilon-nelle taamba yaa miengo-i. Itienjo-i Yesu-Kirsa ka hel kusuon-nu'i ji kor-e. I ne fuo humelle yaa-i de-i-na.

21 Duo jo, u ka bir i kusoson daama-i ce-ma ma waa baa fongu nga fuo maaman yey dumaa. Un cen weima hiere baa himma man, u ka ce-ma baa ma yaa-i.

4

Andaperienɔ

¹ Tobinɔ namaa, na maama dɔlnu-miɛ, na kũɔma gbuu fũnuɔ bel-mi! Namei fiɛɔ mi huɔŋga-i aa namei mi muliɛma sullu-i! Nanɔ saaya na bel Itienɔ nelma-i kpelle dumaa, mi waanɔ ma yaa baa-na daama-i.

² Evodi, nuɔ baa Sɛntisi-i, jande mi gbu mi cārã-nei, nanɔ yɛɔ Itienɔ horre-na baa na-naa, yaanɔ aa na ta na nunu na-naa.

³ Mi nahãal, nanɔ fɛɛ-i, jande, mi haa mi nanɔga-i nuɔnei nuɔ-i, kãyã caanɔ daaba-i ba suur ba-naa nuɔ. Ba yaa mulãanɔ baa-mi baa Kilema-i a naara mi nabaamba namba-i *Neldɔdɔlma wamma-na. Diilonɔ nyɛgãanɔ bafamba yireiɔa-i ti ciciɔman-sebɛ-i-na.

⁴ Nanɔ yɛɔ Itienɔ horre-na, taa na nyɛ yinni manɔ jonɔ. Mi tiraa tir-ma: Taa na nyɛ!

⁵ Bilaanɔ nuɔmba-i hiere da hiɛhiɛ. Itienɔ jomma piyaa.

⁶ Baa na tie holle baa binɔkũɔŋgu, kumanɔ maama-i da ma waa-nei na cārã-kuɔ Diilonɔ wulaa aa na ta na bi jaal-o.

⁷ Mafanɔ da ma ce, Diilonɔ-hɔfɛlle manɔ maaraa nelbiliemba añjɔguɔma-i hiere, di ka ce Yesu-Kirsa maama tiɛ na hɔmmu-na baa na añjɔguɔma-na.

⁸ Tobinɔ namaa, miɔ ka perienɔ baa mamanɔ ma yaa daama: Nelma manɔ ninsonɔ-i hiere, baa mamanɔ sa biɛnaanɔ nelienɔ yerre, mamanɔ vii, mamanɔ kuɔɔ, mamanɔ huhurma si dii-mɛi, nelma manɔ faa hiere, mi taara na ta na yii baa ma yaa-i.

⁹ Miɔ hãalãayã-nei baa nelma manɔ, nanɔ nuɔ mamanɔ mi nuɔŋgu-na baa nanɔ daa miɔ cie mamanɔ,

taa na ce ma yaa-i. Mafan da ma ce, Diilonjo-i Hofellentienjo ka waa baa-na.

Pol jaalaa Filiputaamba-i

¹⁰ Na gbãan tiraa pigãan-mi wuɔ na saa nanna-mie. Maa naa waa na hɔmmu-na dii yiinaa, nga na saa naa da na fere da na ce-ma. A ce dumaanjo-na, mi huɔnga gbuu fe da yogogo baa Itienjo humelle wuɔsaanjo-i.

¹¹ Ku saa ce n̄aa mei naaluɔ-i cie mi ta mi piiye daama-i de! Ma'i si. Mei sa jaana bin̄kũngu; ku miɛn-mi.

¹² Mi suɔ mi fereɲ belma naaluɔ-huɔngu-na, aa bi suɔ mi fereɲ belma kuɲ yeɲ baa-mi huɔngu-na. Hɔnni-na hiere baa weima-na hiere mei dii mi fereɲ nuɔ. Mi wuyaa ye o, mi saa wuo ye o, mii dii mi fereɲ nuɔ. Mi daa bin̄kũngu o, mi saa da bin̄kũngu o, mii dii mi fereɲ nuɔ.

¹³*Kirsã cie mi ta mi gbã mi hĩrã ku makpãanjo-i. U yaa diyaan ku fɔngũɔ-i mie.

¹⁴ Nga nan̄ suyaa-ma kãyã-mie mi sũlma-na, ku faa.

¹⁵ Filipu Diilon-dũn-baan̄ namaanjo-i, na saa bi yan̄-ma suɔma, miɲ duɔɲ *Neldɔɔɔlma wamma-i huɔngu man̄ nuɔ-i aa hel Maseduɔni-i-na, Diilon-dũn-baamba-na hiere, namei kãayã-mie yon̄ baa na nagãn̄-niini-i.

¹⁶ Miɲ n̄a naa fie waa Tesalonike-i-na, na kãayã-mie ku yuu niele.

¹⁷ Ku saa ce n̄aa mi taara na ta na hel na kãyã muɔ yinni man̄ jon̄, nga mi taara kunangu naara na añfafamma sully-i.

18 Naŋ saan niman miε hiere, mi daa-ni; Epa-furoditi juo ji hã-mi baa-ni. Na ciε mi ce bɩŋkũntien muo. Mi sa tiraa taara bɩŋkũngu. Na kakãyãngu dii ŋaa tãmmaŋ-kũngu. Tãmmaŋ-kũngu maŋ ku hũlãaŋgu dɔlaanu Diilonɔ-i u siε-ku.

19 Miŋ cuu Diilonɔ maŋ huon-nu'i, bɩŋkũngu saa naa baa-yo. Naŋ taaraŋ niman hiere u ka hã-na baa-ni Yesu-Kirsa horre-na.

20 Yaan i tiε gbeliεŋ i To-i Diilonɔ-i hɔnni maŋ jon. Ma ciε.

Jaaluperienɔ

21 Jaalaan na nellen-baamba maŋ hũyãa Yesu-Kirsa maama-i a ce Diilon-dũŋ-baamba. I baamba maŋ dii baa-mi bande-i-na, ba jaalaa-na.

22 Diilon-dũŋ-baamba maŋ dii bande-i-na hiere, ba jaalaa-na. I baamba maŋ bi ciεŋ *jãmatigi maacemma-i ba gbuu pã na jaaluŋgu.

23 Itienɔ-i Yesu-Kirsa u kãyã-nei hiere.

Diilon-nelma Tobisĩfelenni New Testament in Cerma (UV:cme:Cerma)

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Cerma)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Cerma

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-23

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
5ffe1c98-1ba9-54d8-8f4c-03a7c12fba11